

nikdar
g

Nimmer, nimmermehr. nikúli, nigdar vezh.
Nunquam.

HIPOLIT: Dict. II, 134

nikdar
g

Ungebraucht. nigdar nuzan, nenúzan.

Nunquam usurpatus.

HIPOLIT: Dict. II, 231

nígdar

g

Immemoratus, das nie erzelt, oder gehört
worden. kar nígdar nej povéjdanu ali shlí-
shanu bilu. posáblen, nepúmnen, nespúmnen.

HIPOLIT: Dict. I , 280

nígdar

g

Inascensus, darauf man nie gestigen ist. kámar
se nígdar nej góri hodílu, pershlù, ali fléjflu.

níkdar

g

Ingennus, frey geboren, der nie leibeigen gewesen. edl, ehrlich. frey rójen, katéri níkdar nej bil súfhen. fhláhten, plemeníten, poſten.

níddar

g

Injuratus, vngeschworen, der nie geschworen hat. nepriséſhen, katéri nej nígdar priségel.

níkdar
—
g

Injugis, Injuges hostiae. opfer von thieren
die nie vnter dem joch gewesen. óffer od shi-
víne, katéra nej nígdar bila pod jármom: ne-
jármlen, nevpréſhen.

nikdar

g

Subeo,

Cogitationi nostrae nunquam subýt. es ist
vns nie in sinn kommen. nam nej nigdar v'misli
pádlu.

nikdar
g

Discedo,
memoria illius ex animo meo nunquam discedit.
ich khan seiner niht vergessen. jest nefamó-
rem najn posábiti, on mi nígdar is spomýna
nepride.

nigdar

I

Paradoxum, vnerhört ding. éna prezhúdna rejzh
éna málukadaj, ali nigdar shlishana rejzh.

nigdar

g

Rana,

ranarum more bibere. dem nie gnug zutrincken
werden kan. katéri nigdar sadósti nepýe, aku
lih vséskuſi ſhlévi kóker te ſhábe v'ódi.

níkdar
g

Quodammodo.

quos nunquam vidimus, quodammodo diligimus. wel-
lich^e, wir niemahlen gesehen haben, die liben wir
etlicher massen. katére néjsmo nígdar vídili, te
vónder po éni mássi lúbimo.

nikdar

g

Puto,

nunquam putafsem. ich hets niemahlen vermeint.
jest bi nebìl nígdar méjnil, se nádijal.

níkdar
g

Exemplum,

Sine Exemplo tempora. Selzame Zeit, dergleichen
vor mir gewesen. zhúdni zháſsi, katéri nejso
nígdar bily.

nikdar

-g

Nunquam. Adv. niemal, zu keiner Zeit.
nigdar, nikuli:

HIPOLIT: Dict. I, 395

nígdar
g

Porcetra, sau, die niemal geworffen hat. éna
svinia, katéra nej nígdar povérgla.

nikdar

g

Pietas,

Invictae praemium est pietati. gottsfurcht
bleibt nicht vmbelohnt. bogabojézhnost nigdar
nej pres lónna.

nigdar

g

Pietas,

Pietas ad omnia vtilis. die gottsforcht ist
zu allen sachen nuzlich. bogabojézhnost je
per vsih rizhèjh nuzna, inu nigdar nej k'shkódi.

nígdar

8

Monstrum,

pro monstrō Exemplum est. es ist nie erhört
worden. se s'ēno spáko derfhŷ: nej nígdar
bilù kaj tákushniga slíshati.

nikdar

g

Resipifco,

vix aliquando te autore refipui. kaum jemallen
bin ich durch dich gebessert worden. skoraj nig-
dar, ali cilu malukadàj sem se skus tvóje opomi-
nájne pobólshal.

nikdar
g

Bisher nie. deßhalb nigdet. wutbar nur.
Quam.

HIPOLIT: Dict. II, 29

nikdar
g

Ni, niemal. nikuli, nigdar. Nunquam,
nullo tempore.

HIPOLIT: Dict. II, 134

nígdar

g

Intermoriturus,
huius beneficij memoria apud me nunquam est
intermoritura. Ich wil diser wolthat nimer
mehr vergessen. jest nebódem nígdar na to
dobrúto posábil.

nikdar
g

Clinicus, bethligerig, der nimer von krankheit aus dem beth kombt: bethriess, arzt- oder bethriessen. vednu v'póftili leshézh, katéri sa boléjsni volo nigdar nepríde s'pójftile.

nigdar
g

Vmbratilis,
vita vmbratilis et Delicata. eines menschen
leben, der nie Von haus kommt. éniga zhlovéka
chivlénie, katéri nígdar s'hishe negréde.

nigdar
g

Trabalis,
hoc beneficium clavo trabali figam. diser
wolthat wil ich nimmermehr vergessen.
letè dobrúte nebódem nigdar poſábil.

HIPOLIT: Dict. I , 674

nigdar
z

Es ist mir nie in Sinn kommen. meni nej nigdar
v'misli prishlu, ali padlu.

hoc Cogitationi meae nunquam sub*ü*t: Haec Cogitatio
nunquam animum meum sub*ü*t.

nigdar
g

Penelope, vlyſis weibe. vlyſa shena. Penelopes
telam texere. immer etwas machen, Vnd nicht Voll-
enden.vezh̄grat kaj sazhéti, inu nigdar nekonzháti.

HIPOLIT, Dict.

Nomenclatura regionum,
populorum etc.

16

nigdar
g

Plato, ein berühmter philosophus, welcher gelehret, die welt werde nach 4000 Jahren wider in ihr alt wesen kommen. en immeniten philosophus, káteri je vuzhil, de ta svejt po shtieri tavshent léj-tah supet v' svóje staru bityé pride. Hinc Anno platonico, magno Platonis Anno fiet. es wird wol nimmermehr geschehen. letú se nebó nigdar sgodilu.

HIPOLIT, Dict.
Nomenclatura regionum,
populorum etc.

nigdár
g

Augias, ein könig in poloponeſo, wellicher 300.
ochsen in einem stall hatte, Vnd denselbigen nie
ausmisten liesse. En krajl v'poloponéſu, katéri
je trifſtu vollóv v'eni ſhtali imèl, inu taiftim
nigdár nej puſtil iskidati.

HIPOLIT, Dict. 3
Nomenclatura regionum,
populorum etc.

nikdar
g

Ilium

semper ilio mala. es gibt immer Vnglück in der
welt. na tim svejtu nej nigdar pres krisha.

HIPOLIT, Dict^s 11
Nomenclatura regionum,
populorum etc.

nikdar

?
=

Abyrus, das niemaller in feur gewesen oder geschmudzt worden. Kar nej nigdar v'ognju bili, ali
nej bili restajane.

HIPOLIT: Dict. I. (prepis), 45

nikjér

an Reinem arb. nikjér, w. obéniu skáye.
Nullibi:

HIPOLIT: Dict. II, 138

nikyer
—

Virgend. nikyr. Nasquam, muriam.

HIPOLIT: Dict. II, 134

nikjor
i

Nicen, nirgend. nikyr, na obénim kraju.
nusquam, suspicam, nullo in loco.

HIPOLIT: Dict. II, 134

nikjér
- nir

Nullibi: nirgends. nikjér, nigder, w'
obénim Kraje.

HIPOLIT: Dict. I, 394

nikjér
-mir

Nusquam. Adv. nirgend. nunsquam gentium.
gar nirgend. cílu nikjér.

HIPOLIT: DICT. I , 395

nikjér
nekir

Negua. Adv. nirgend durch. nekjyr osus,
nigdir.

HIPOLIT: Dict. I , 387

nikjér
memir

Necubi: Adv. van negeren opl. nikjér, nisi nej.

HIPOLIT: Dict. I, 386

nikjor
nikir

Keiner. obén, obéden, nihzhé. Nullus, nemo.
keiner Vnter Zweyen. nobéde^y, niti letá
niti úni. Neuter. an keinem ort. nigdýr,
nikir. nusquam, nullo in loco.

HIPOLIT: Dict. II,

lo2

nikjér
nikyr

Exclude,

Excluditur nullo loco Amicitia. die freund-
schafft wird niergends ausgeschlagen. ta
priásniſt nebſ nikyr doli vdárjena.

HIPOLIT: Dict. I. (Prepis) ,²²⁶

nikod

Necvnde. Adv. das nicht etwar woher. niti
od kod, od nikòd, nikàr od kod.

nikogaren
e

Neutralis, der Zweyen keines. katéri nej na
nobéniga stráni, nikógern, nikómern.

nikoli
"u

Innubus, der nie kein weib gehabt. katéri
je neoshénen, nikúli nej shéne imél.

nikoli"

"

Nunguan. Adv. niemal, zu keiner Zeit.
nigdar, nikuli:

HIPOLIT: DICT. I, 395

nikoli'
" "

Inocciduus, ut inocciduus viſus. wachende au-
gen, die nimer schlaffen. zhujézhe ozhy, katére
nikúli nespjè: nesahajòzh.

nikoli
u

Nie, niemal. nikuli, nídar. Nunquam,
nullo tempore.

HIPOLIT: Dict. II, 134

nikoli'
"

Niemals. nikili; nobenkrat. nunquam.

HIPOLIT: Dict. II, 134

nikoli
"

Tacens,
neque loquens neque tacens unquam bonus est.
er ist weder redend, weder schweigend gut.
on nej nikúli, bódi vſhe govorèzh ali molzhèzh,
dóber.

HIPOLIT: Dict. I

, 654

nikoli
u

Unerhört. nesaſliſhan, nikúli ſliſhan, nov,
prezhüden. Inauditus, novus: re in omni me-
moria omnino inaudita: res quae ad aures ho-
minum nunquam perpervenit.

nikoli

n

Ein wunder. en zhudesh, enu zhudu: ena nova
nikúli shlishana rejzh. miraculum, mirum: res
inaudita, nova.

nikoli
"u"

Nimmer, niimmermehr. nikuli, nigdar verk.
Nanguam.

HIPOLIT: Dict. II, 134

2